▲▲廣濟堂廣告

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘有良工精心製泡熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上

▲本堂林弼臣醫寓　▲講線矢磨三六二七

本堂主人謹告

外科醫生林弼臣

專醫

跌打還魂　續筋駁骨　紅白痢症　湯火損傷

刀傷炮碼　瘰癧瘡科　花柳痔漏　外科雜症

敬啓者弟研究外科已歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人士固所共悉無容贅述自民國三年六月到埠今計兩年有奇所治之症莫不藥到回春限且全愈非敢妄言自誇而有贊殖之可據各梓里登報章恭頌者不可數計惟恭頌者太多不能盡錄畧舉數端列下以証予言之不謬

▲▲頌詞畧列

●●敬頌良醫	醫愈瘡症	火者埠福和號鄭敬弼恭頌
●●藥到回春	醫愈瘡症	不坎文埠甯邑李遲穩敬頌
●●是良醫也	醫愈花柳	雲高華埠番邑陳河清拜題
●●神乎其技	醫愈瘡症	二埠元盛號譚德澣敬頌
●●外科聖手	醫愈駁骨	沙面胆埠鶴邑林力恭頌
●●敬頌良醫	醫愈駁骨	雲高華埠香邑雷宜榮敬頌

●●良醫妙藥	醫愈刀傷	雲埠柴而甯邑林德煜頌
●●良醫到埠	治愈駁骨	弟林立恒敬題
●眞外科聖手	治愈惡瘡	卡埠新甯弟黃宣瓊敬題
●●廿紀良醫	治愈頑症	雲埠廣東餐館會邑趙植題
●●外科妙手	治愈跌打	香山黃道敬題
●●駁骨能手	駁回腕骨	會邑林三社敬題
●●恭頌良醫	治愈脚症	恩邑岑發深敬題
●●妙藥神奇	治愈瘡科	恩邑岑卿柯敬題

●●香邑陳波在天寅米被煤炭車夾斷右手

●●會邑李吟在雲埠跌斷脚骨

●●日本人神倫在銅偈夾碎手腕

●●甯邑陳瓊宜在雲埠跌斷右脚

●●香邑伍敬被火燭車驚馬由車跌落跌斷腰骨

●●日本人平交在天寅米被煤炭車夾斷右手

▲▲自製應驗各種膏丹丸散發售

丸散太多不能盡錄倘各梓里有症未便來就醫者即將本人病症如何或買丸散列明信內同艮帋一齊付來交本醫生收立行按症發藥從速付上以應藥到回春如有信件祈照下列西字付來交林弼臣收無悞郵費買者自理

本堂設在雲高華埠廣東街門牌四號開張

廣濟堂醫生林弼臣披露

Kwong Chai Tong No 4 Canton St. Vancouver B. C.

榮譚魷魚公司　廣告

本號新靚生晒鮹魚出市五十磅庄一百磅庄發行價甚相宜諸商光顧欲知貨辦價請招此西字通信可也榮譚鮹公司啓

Wing Ham Fish　[illegible] N. R. Jan

補腦丸

大罇弍元　每打弍拾元

小罇壹元　每打拾弍元

專治各症列左

腦弱腦病　頭暈眼花

手脚痠軟　記性不牢

思想呆滯　腎虧夢遺

腰痛耳鳴　夜多小便

肢倦乏力　勞苦過度

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不足思慮過度或腎虛身弱陽事不舉者服此丸最有功效

一文人用功過度或看書過久頭腦刺痛眼目昏暈服之能補助腦力增益智覺

一勞動之人操工辛苦則肢體倦怠手足疲軟服之能壯氣力久作亦無倦容

一少年人不惜元氣化耗精血致成腎虛之症時見腦轉耳鳴夜夢遺精服之則血足精固元氣漸復

一老年人腦筋虛損記憶力乏或夜多便溺服之則下元鞏固全體壯强

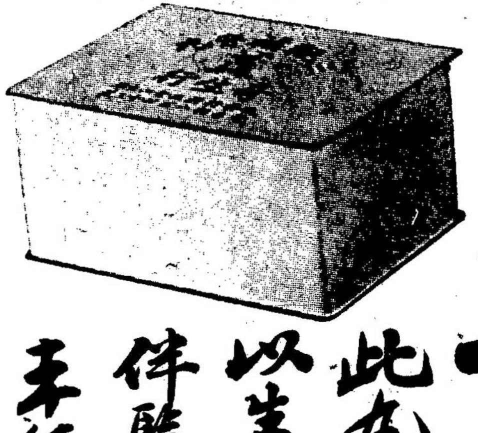
▲總發行金山大埠五洲大藥房　Eng Chow Co., 843 Grant Ave., San Francisco, Cal.

▲分發行雲哥華埠五洲大藥房　Eng Chow Co., 104 Pender St.E., Vancouver, B.C. Can.

〇〇代理四邑雜誌每本一毛全年三十五本連寄費共銀三元報費先惠

父母生爾師長教爾如有疾病苦痛必要良藥救爾

三鞭補腎丸



此丸用鹿鞭驢海狗三鞭合鹿羓魚鰾配以生精健腎培氣補血之藥親自選料請伴監製務使買者受益名副其寔是乃本行營業之宗旨也

（價目）每料廿元　半料拾元　[illegible]料五元　半小料弍元

（介紹人）

旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵	治愈夜多小便頻患哮喘陽痿無力等症
旅英國壓文頓埠（廣東新甯西村祥稀人）黃鯨卿	治愈思慮過度夜難安睡下部虛冷等症
旅美國加華慎埠會邑崖西人陳克儉	治愈前患花柳濕熱太過形神疲憊等症
旅美國庇化里山埠甯邑那扶人馮均	治愈頭暈氣喘夜夢怔忡時患遺精等症
旅美國大埠　甯邑下坪村人伍盈勝	治愈腎虧腰痛耳鳴眼花四肢無力等症
旅英國滿地玖埠開邑夫溪人譚樹庭	治愈腰腿酸軟氣虛血弱飲食不和等症

保證補腎丸之原信

生隆棧大寶號均鑒現接寄來奇生行三鞭補腎丸小半料四分二份弟着半小料依法連服五夜腰痛從此日減此丸真有掀天揭地之功信不誣矣然而首部尚覺疲倦故再附上柯打紙一張伴銀五元伍毛祈將三鞭補腎丸小半料賜來以至藥到回春不勝銘感之至餘容後述專此

并頌

大安　西四月廿五號　旅英加拿大故總布碌埠開邑弟謝玉麟上

（注意）本行代理四邑雜誌每月出版叁次連寄費全年三元

KAYSANG COMPANY 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.

總發行所（金山大埠企李街門牌八百四十三）奇生行

代售處（雲高華廣東街）生隆棧

Sang Lung Jan 22 Canton St, Vancouver B.C.